

„Manchmal fragen die Kinder, warum wir wegmussten. Die Antworten finden sie nachts in ihren Albträumen. Der Jüngste hält sich manchmal im Schlaf die Ohren zu. Und es ist etwas in meinem älteren Sohn, was ihn schweigsam werden ließ.“



(Mutter aus Syrien, von Refugio VS betreut)
Die Person auf dem Foto ist nicht identisch.

DIE SEELE LEIDET...



(Minderjähriger aus Afghanistan, von Refugio VS betreut)
Die Person auf dem Foto ist nicht identisch.

„Ich kam aus der Schule nach Hause. Dort warteten die Taliban und verschleppten mich in ein Camp, wo ich in einen dunklen Raum gesperrt wurde und Hunger litt. Ich musste als Sklave für sie arbeiten. Es gab viele Schläge. Ich bin geflohen und war Monate unterwegs, alleine.“

REFUGIO Villingen-Schwenningen e.V.

- hilft Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen, die durch Folter, Misshandlung, Vertreibung und Flucht psychisch belastet oder traumatisiert sind
- bietet einen geschützten Ort mit vertrauensvoller Atmosphäre
- betreut geflüchtete Menschen im Süden von Baden-Württemberg

WIR sind eine Nichtregierungsorganisation mit:

- vielen Jahren Erfahrung mit Geflüchteten
- einem qualifizierten & engagierten Team
- einem eigenen Dolmetscherpool
- geringen staatlichen Zuschüssen
- sehr großem zivilen Engagement

WIR behandeln und betreuen durch:

- dolmetschergestützte Psychotherapie
- dolmetschergestützte Sozialbetreuung
- begleitende fachärztliche Hilfen
- Begleitung im Alltag
- Begleitung im Asylverfahren

WIR fördern zusätzlich durch:

- Förder- und Sprachunterricht
- Kreativ- und Gruppenangebote
- Erläuterung der Kultur, der Werte und der Regeln in der neuen Heimat

WIR bieten Fachpersonal & Ehrenamtlichen für deren Arbeit mit Geflüchteten:

- Schulungen, Fortbildungen & Vorträgen
- Dolmetscherqualifizierungen

WIR tun dies in der Überzeugung, dass:

- traumatisierte Kinder, Jugendliche und Erwachsene Behandlung benötigen
- unsere Gesellschaft profitiert, weil eine bessere Gesundheit Integration stärkt

WIR sind REFUGIO villingen-Schwenningen e.V.:

- Vorstand (ehrenamtlich)
- Geschäftsführung
- Psychotherapie
- Sozialpädagogik
- Dolmetscher/innen
- Büro und Rechnungswesen
- Ehrenamtliche für verschiedene Hilfen

Ein erheblicher Teil unserer Arbeit wird finanziert durch

**Spenden
&
Mitgliedsbeiträge**

Herzlichen Dank für IHRE Unterstützung.

Ich möchte Mitglied bei Refugio Villingen-Schwenningen e.V. werden. Der Mitgliedsbeitrag (mindestens 50 Euro) soll jährlich von meinem Konto abgebucht werden.

Bitte senden Sie mir den aktuellen Jahresbericht zu.

Ort/Datum

Unterschrift

Einzugsermächtigung
Ich erteile dem Verein Refugio e.V. bis auf Widerruf eine Einzugsermächtigung von meinem Konto zum Einzug des jährlichen Mitgliedsbeitrages.

Name:

Adresse:

Betrag in Euro:

IBAN:

Ort/Datum

Unterschrift

Absender:

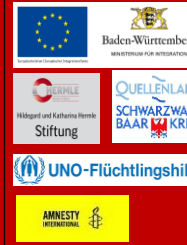
Rückantwort:

Refugio Villingen-Schwenningen e.V.
Psychosoziales Zentrum für
traumatisierte Flüchtlinge
Schwedendamstr. 6
78050 VS-Villingen

Refugio VS ist u.a. Mitglied in

- Bundesarbeitsgemeinschaft der Psychosozialen Zentren für Flüchtlinge und Folteropfer e.V.
- Landesgemeinschaft Folterüberlebende Baden-Württemberg
- Diakonisches Werk Baden
- Bundesfachverband unbegleiteter minderjähriger Flüchtlinge
- Traumanetzwerk Südbaden

Refugio VS
wird unterstützt durch



Refugio
Villingen-Schwenningen e.V.

**Psychosoziales Zentrum
für traumatisierte Flüchtlinge**

In den Krisengebieten der Welt herrschen dramatische Lebensbedingungen:

- Bis zu 80 Prozent der Menschen auf der Flucht sind Frauen und Kinder
- Circa 40 Prozent der Asylbewerber in Deutschland sind traumatisiert

Refugio Villingen-Schwenningen e.V. hilft:

- durch psychotherapeutische, soziale und ergänzende medizinische Angebote

Helfen SIE Refugio Villingen-Schwenningen e.V.:

- durch ehrenamtliche Hilfe
- durch Dolmetschen
- durch *IHRE* Spende

Spenden für Refugio VS

IBAN: DE23 6945 006500 000961 16

Sparkasse Schwarzwald-Baar

Kontonummer: 96 116

BIC: SOLADES1VSS

BLZ: 694 500 65



**Schwedendamstr. 6
78050 Villingen-Schwenningen**

**info@refugio-vs.de
07721-5041-55 (Büro) 07721-5041-65 (Fax)**



www.refugio-vs.de